

St-Romain

Schulort:	St-Romain	Kanton 1799: Distrikt 1799: Agentschaft 1799: Kirchgemeinde 1799:	Wallis Sion Ayent Ayent	Ort/Herrschaft 1750: Kanton 2015: Gemeinde 2015:	Wallis Wallis Ayent
Standort:	Bundesarchiv Bern, BAR B0 1000/1483, Nr. 1466, fol. 127-128v				
Zitierempfehlung:	Schmidt, H.R. / Messerli, A. / Osterwalder, F. / Tröhler, D. (Hgg.), Die Stapfer-Enquête. Edition der helvetischen Schulumfrage von 1799, Bern 2015, Nr. 2233: St-Romain, [http://www.stapferenquete.ch/db/2233].				

In dieser Quelle wird folgende Schule erwähnt: - St-Romain (Niedere Schule, katholisch)

Hameau St. Romain Numéro 5. Ayent

		I. Lokal-Verhältnisse.	
I.1	Name des Ortes, wo die Schule ist.	<i>Ordinairement au hameau de Saint Romain proche L'Eglise paroissiale d'ayent; Et En meme tems dans tous Les villages ou jl y a un paysan qui Scait Lire. Et jl est des années qu'il ny a point d'Ecole dans La paroisse.</i>	
I.1.a	Ist es ein Stadt, Flecken, Dorf, Weiler, Hof?	<i>ayent ou St Romain est veritablement une Commune</i>	
I.1.b	Ist es eine eigene Gemeinde? Oder zu welcher Gemeinde gehört er?	<i>De La psse d'ayent et de L'agence de meme Nom.</i>	
I.1.c	Zu welcher Kirchgemeinde (Agentschaft)?	<i>De Sion</i>	
I.1.d	In welchem Distrikt?	<i>de Sion du valais</i>	
I.1.e	In welchen Kanton gehörig?	<i>On parle Relativement a St Romain Lieu ou est L'Eglise, Et ou se fixe un maître instruit quand jl y En a un Capable de l'Etre. Les maisons du Ressort sont Eloignée selon Les villages dont on va fixer L'Eloignement Cy après</i>	
I.2	Entfernung der zum Schulbezirk gehörigen Häuser. In Viertelstunden.	<i>Saint Romain Lieu de L'Eglise et de La principale Ecole a douze maisons Le village de fortuneau, Eloigné de St Romain d'Environ deux Cent pas, a 23 maisons Celui de Luc Eloigné de 400 pas, a 29 maisons. Celui de Chassonne aussi Eloigné d'Environ 400 pas, a 32 maisons ou feu. Celui de Boutire Eloigné d'un demi quart d'heure a 41 maisons. Celui de Blaignau Eloigné d'un grand quart d'heure, a 17 maisons. Celui de La place et La ville aussi d'un bon quart d'heure, a 46 maisons Quatre maison tant dargnau que de Seignege Eloignées d'une forte demie heure. Le village d'arbre Egalement de la psse et de L'agence d'ayen ou St. Romain est Environ Eloigné d'une demie heure a demi quart, Et jl a 66 maisons. Aucun Enfant n'est bien assidu a L'Ecole. qui vient un jour souvent ny paroit plus, ou tardera 8 jours avant de paroître. jl y En a paru 30 a 36 cet hiver</i>	
I.3	Namen der zum Schulbezirk gehörigen Dörfer, Weiler, Höfe.		
I.3.a	Zu jedem wird die Entfernung vom Schulorte, und die Zahl der Schulkinder, die daher kommen, gesetzt.		
I.3.b	Entfernung der benachbarten Schulen auf eine Stunde im Umkreise.	<i> [Seite 2] Celle de sion est Eloignée de St Romain de deux heures. Celle de Linse est Egalement Eloignée de deux Lieuës Et Cette dernière est Eloignée de Sion de trois heures</i>	
I.4	Ihre Namen.	II. Unterricht.	
I.4.a	Die Entfernung eines jeden.		
II.5	Was wird in der Schule gelehrt?		
II.6	Werden die Schulen nur im Winter gehalten? Wie lange?		
II.7	Schulbücher, welche sind eingeführt?		
II.8	Vorschriften, wie wird es mit diesen gehalten?		
II.9	Wie lange dauert täglich die Schule?		
II.10	Sind die Kinder in Klassen geteilt?		
III.11	Schullehrer.	III. Personal-Verhältnisse.	
III.11.a	Wer hat bisher den Schulmeister bestellt? Auf welche Weise?	<i>A St. Romain. Le Nommé Larochette</i>	
III.11.b	Wie heißt er?	<i>Aucun Regent na été Etabli jusqu'à Celui ci. Mais Le premier du Lieu qui a Eû Le gout d'En faire Les fonctions s'En est acquité volontairement.</i>	
III.11.c	Wo ist er her?	<i>Larochette</i>	
III.11.d	Wie alt?	<i>jl est Communé de Cette Commune depuis plusieurs années</i>	
III.11.e	Hat er Familie? Wie viele Kinder?	<i> [Seite 3] Agé de Soixante et Six ans passés et affligé d'un Rumatisme gouteux et de quelques autres infirmités</i>	
III.11.f	Wie lang ist er Schullehrer?	<i>jl est prêtre Catholique</i>	
III.11.g	Wo ist er vorher gewesen? Was hatte er vorher für einen Beruf?	<i>Depuis Cinq années</i>	
III.11.h	Hat er jetzt noch neben dem Lehramte andere Verrichtungen? Welche?	<i>jl Etoit domicilier a sion Ensuite a ayent ou jl Exercoit Les fonctions de vicaire Comme Coadjuteur du Curé</i>	
III.12	Schulkinder. Wie viele Kinder besuchen überhaupt die Schule?	<i>il est Encore Coadjuteur du Curé dans toutes Les fonctions du St ministere. Et pour Le Conserver tant pour Cette fin que pour L'Enseignement, Les Citoyens de La Commune ont présenté de pressentes Suppliques aux tribunaux ou aux personnes Constituées En Charges.</i>	
III.12.a	Im Winter. (Knaben/Mädchen)		
III.12.b	Im Sommer. (Knaben/Mädchen)	<i>trente a trente Six Soit garçons soit filles.</i>	
IV.13	Schulfonds (Schulstiftung)	IV. Ökonomische Verhältnisse.	

		<i>Tous Les fonds de L'Ecole Consistent duns La rente d'une Somme Six Cent Ecus, Leguée pour La fin d'apprendre a Lire, a Ecrire a La jeunesse, ainsi que Leur Enseigner Le Cathechisme; par deffaux de tous Ces Enseignements, jl est {permit} aux heritiers Du fondateur (jean Jacob #Cricien## Curé d'ayent, de Se retenir Lad. somme. Laigs fait par testament du 18 fevrier 1743. Et plus de La rente de quinze Ecus que Les habitants ont ajouté a Cette premiere Somme.</i>
IV.13.a	Ist dergleichen vorhanden?	
IV.13.b	Wie stark ist er?	
IV.13.c	Woher fließen seine Einkünfte?	
IV.13.d	Ist er etwa mit dem Kirchen- oder Armenamt vereinigt?	
IV.14	Schulgeld. Ist eines eingeführt? Welches?	<i>On ne paye Rien, quelques uns ameneront une Charge a dot de Cheval, de bois affaire de trois baches, Encore n'est ce que Le tres petit nombre.</i>
IV.15	Schulhaus.	
IV.15.a	Dessen Zustand, neu oder baufällig?	
IV.15.b	Oder ist nur eine Schulstube da? In welchem Gebäude?	<i>Aucun. Le Curé fourni de son gré, une Chambre ou se tient L'Ecole.</i>
IV.15.c	Oder erhält der Lehrer, in Ermangelung einer Schulstube Hauszins? Wie viel?	
IV.15.d	Wer muß für die Schulwohnung sorgen, und selbige im baulichen Stande erhalten?	<i>Le Curé fourni Egalement Le Logement au regent actuel, Et gratuitement</i>
IV.16	Einkommen des Schullehrers.	
IV.16.A	An Geld, Getreide, Wein, Holz etc.	<i>[[Seite 4] aucune Le regent actuel a Enseigné gratuitement jusquici Les rentes des deux Sommes Enoncées a L'article 4 ne Lui ont pas même Eté payées.</i>
IV.16.B	Aus welchen Quellen? aus abgeschaffenen Lehngefällen (Zehnten, Grundzinsen etc.)?	
IV.16.B.a	Schulgeldern?	
IV.16.B.c	Stiftungen?	<i>Rien</i>
IV.16.B.d	Gemeindekassen?	
IV.16.B.e	Kirchengütern?	
IV.16.B.f	Zusammengelegten Geldern der Hausväter?	
IV.16.B.g	Liegenden Gründen?	
IV.16.B.h	Fonds? Welchen? (Kapitalien)	
		Bemerkungen
	Schlussbemerkungen des Schreibers	
	Unterschrift	
		Fliesstextantworten
		<i>A Lire et a Ecrire et Le Catechisme</i>
		<i>On La tient En hivers Seulement; Encore Les Enfants ne vont jls a L'Ecole que Les jours qu'on ne peut faire aucun travail a La Campagne. Les peres Etant peu ou point instruit, jls n'inspire que peu a Leurs Enfants, L'amour de La Science, Contre Le grand desir du maître actuel qui ne neglige pas de solliciter Les parents, Et d'Encourager Les Enfants; Ces derniers prendroient assez; Mais on ne Leur En donne par Le Loisier.</i>
Unterricht		<i>La Classe na pas d'heure fixée. On fait Lire Les Enfants a mesure qu'ils arrivent, et ils S'En retournent Sans deLaye.</i>
		<i>Les Livres Employés a L'Ecole, Contiennent L'alphabet Les prières du matin et du Soir, Celles de La messe et quelques autres de devotion, avec Le Cathéchisme jl ny a pas de reglement qui fixe ny L'heure ny La durée de La Classe. on fait Lire ou Ecrire a toutes Les heures, quand jl y a des Enfants.</i>

Metadaten

Generelle Kopfdaten

Standort	Bundesarchiv Bern
Signatur	BAR B0 1000/1483, Nr. 1466, fol. 127-128v
Briefkopf	Hameau St. Romain Numéro 5. Ayent
Transkriptionsdatum	17.09.2013
Datum des Schreibens	
Faksimile	2233BAR_B0_10001483_Nr_1466_fol_127-128v.pdf
Ist Quelle original?	Ja
Verfasser Name	
Verfasser Vorname	
Vom Lehrer verfasst?	Nein
Randnotiz	
Kommentar öffentlich	

Ort

Name	St-Romain			
Konfession	katholisch	Kanton 1799	Wallis	Kanton 1780
Ortskategorie	Weiler	Distrikt 1799	Sion	Kanton 2015
Eigenständige Gemeinde?	Nein	Agentschaft 1799	Ayent	Amt 2000
Ist Schulort?	Ja	Kirchgemeinde 1799	Ayent	Gemeinde 2015
Höhenlage		Einwohnerzahl 1799		Einwohnerzahl 2000
Geo. Breite	598033			
Geo. Länge	125729			

In der Transkription erwähnte Schulen

1. Schule: St-Romain (ID: 3062)

Schultypus: Niedere Schule

Besondere Merkmale:

Konfession der Schule: katholisch

Ist ein Schulgeld eingeführt: unklare Angabe

Schulfonds

Sind die Kinder in Klassen
eingeteilt?

Art der Klasseneinteilung:

Klassenanzahl:

Lesen
Schreiben
Religion/Christliche
Unterweisung

Schulperiode

	Sommer	Winter
Beginn		
Ende		
Stunden pro Schultag		
Anzahl Wochen		
Anzahl Wochen pro Jahr		
Wird die Schule im Winter gehalten?	Ja	
Wird die Schule im Sommer gehalten?		Nein

Schülerzahlen

	Sommer	Winter
Knaben		
Mädchen		
Kinder		30 - 36
Kinder pro Jahr		
Kommentar		

Lehrpersonen

Lehrer (ID: 5508)

Name: Laroquette

Vorname:

Weitere Informationen

Alter:	66	Herkunft:	Ayent
Geschlecht:	Mann	Konfession:	katholisch
Zivilstand:	Zölibat	Im Ort seit:	
Hat er eine Familie?	Nein	Lehrer seit:	5 Jahren
Anzahl Kinder:	0	Erstberuf:	Keine Angaben
Weitere Verrichtungen?	Ja	Zusatzberuf:	Keine Angaben